

تقدم هذه النشرة نبذة سريعة عن الاستجابة الإنسانية الإقليمية المشتركة بين الوكالات بالتنسيق الكامل مع حكومات الدول المضيفة و126 شريكاً في أنحاء المنطقة. تصدر هذه النشرة أسبوعياً يوم الخميس، وستصدر النشرة التالية في 15 أغسطس/ آب 2013.

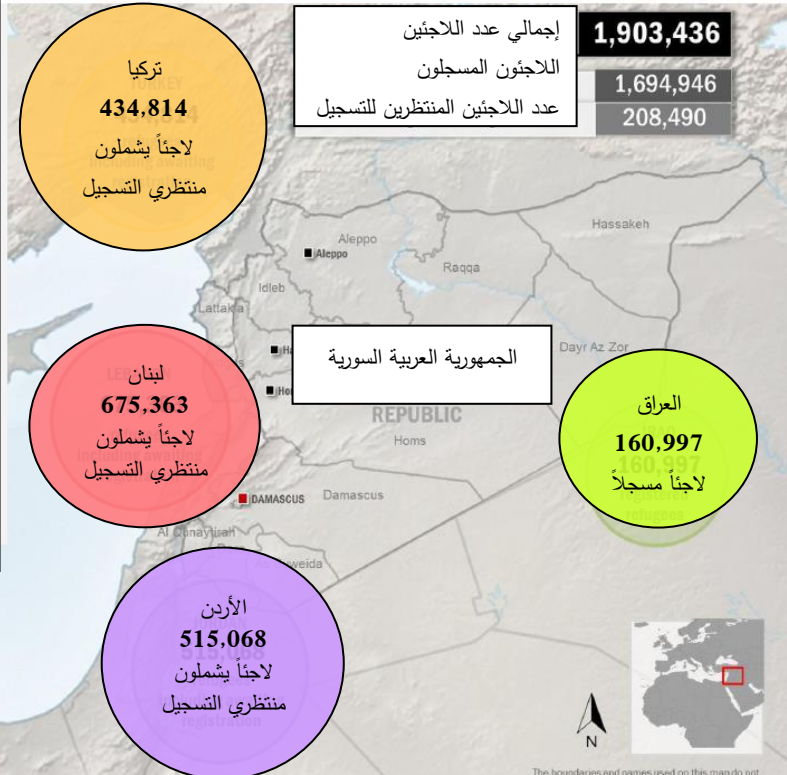
في هذه النشرة

- تطبيق تقنية مسح القرحة لتعزيز عملية التحقق من البيانات، ص.2
- توفير الموارد المشتركة للسكان المحليين وجموع اللاجئين، ص.2
- مدير: تلبية الاحتياجات العاجلة للمأوى والصحة في لبنان والأردن، ص.3
- من الغليان البطيء إلى نقطة الانهيار: تقييم آني حول استجابة المفوضية لحالة الطوارئ الخاصة باللاجئين السوريين، ص.3
- النهوض بالصحة العامة والوعي عبر الفن، ص.4
- الأردن: مخيم الزعتري بعد عام من تأسيسه، ص.4

- قامت المفوضية السامية للأمم المتحدة لشؤون اللاجئين بنشر **تقييم آني حول الاستجابة للوضع في سوريا**، تحت عنوان "من الغليان البطيء إلى نقطة الانهيار". وأجرى التقييم الذاتي فريق مشترك بين الوكالات من أجل تحديد الفجوات الأساسية التي يلمسها السوريون المنفيون في مجالي الحماية والمساعدات.
- **الأردن** - تم افتتاح مخيم الزعتري منذ عام في 29 يوليو/ تموز حيث وصلت 100 عائلة لاجئة في تلك الليلة الأولى. وأصبحت قطعة الأرض الصحراوية المجربة تلك الآن موطناً لما يقرب من 120,000 سوري وبانت تمثل أكبر رابع مدينة في الأردن.
- **مصر** - تشعر المفوضية بقلق إزاء تلقي عدد متزايد من التقارير حول تعرض سوريين للاعتقال والاحتجاز، بما في ذلك العديد من القاصرين، إلى جانب أشخاص مسجلين لدى المفوضية.
- **العراق** - تواصل السلطات وشركاء الاستجابة تطوير موقع لإنشاء مخيم داراشكران الجديد بمحافظة إربيل (إقليم كردستان). وسيستوعب المخيم مبدئياً لـ 10,000 شخص. ويستضيف إقليم كردستان ما يقرب من 95% من أصل 160,000 لاجئ سوري فروا إلى العراق.
- تم إطلاق دعوة لتقديم مقترحات بشأن مشروعات لتمويل الاستجابة الطارئة في لبنان. وستمنح الأولوية للاحتياجات المتعلقة بقطاعات الصحة والمياه والصرف الصحي والنظافة الصحية والمأوى. وقد تم رفع الحد الأقصى للتمويل للمشروع الواحد إلى 500,000 دولار، مع التنفيذ خلال فترة لا تتعدى ستة أشهر كحد أقصى. ويحق للمنظمات الوطنية والدولية غير الحكومية، إلى جانب الأونروا، التقديم.

**بعد مرور عام من تأسيسه:
مخيم الزعتري في أرقام**

- **120,000 شخص** - معظمهم نساء وأطفال - يعيشون في ثاني أكبر مخيم للاجئين في العالم (بعد مخيم داداب بكينيا)
- **270 معلماً أردنياً** يعملون في مدارس المخيم الابتدائية والثانوية، برفقة **90 مساعداً سورياً**.
- **33 مساحة صديقة للأطفال** تم تطويرها
- **1,000 مشروع تجاري** على جانبي شوارع الزعتري
- **10 أطفال** يولدون في المخيم كل يوم



المصدر: مخزن البيانات الإقليمي، المفوضية، مجموعة بيانات عامة حول العمليات، UNCS، Natural Earth، UNGIWG

تعداد اللاجئين كما في 7 أغسطس/ آب 2013 وفقاً للبيانات المتوفرة. للحصول على أرقام محدثة، يرجى زيارة الرابط: <http://data.unhcr.org/syrianrefugees>

تطبيق تقنية مسح قزحية في مركز التسجيل الجديد بعَمَّان لتعزيز عملية التحقق من البيانات



لاجئان يستخدمان تقنية مسح القزحية للحصول على مساعداتهم المالية من إحدى ماكينات الصراف الآلي. | UNHCR في سكيمل.

• الأردن - تستخدم المفوضية تقنية التعرف على الهوية من خلال القزحية في مركز الخالدة الجديد للتسجيل التابع لها في عمَّان من أجل تعزيز جودة البيانات والحد من تسجيل اللاجئين أكثر من مرة واحدة. ويُعد موقع التسجيل الثاني الذي يطبق تلك التقنية بعد مركز إربد.

• يقوم مسح القزحية بتيسير عملية تسجيل اللاجئين والحد من التزوير المحتمل وتكرار التسجيل عبر استخدام قزحية العين لتحديد هوية الشخص بصورة منفردة.

• تم تسجيل أكثر من 60,000 لاجئ سوري عن طريق استخدام تلك التقنية في مركز التسجيل بإربد، إلى جانب 5,000 آخرين في مركز الخالدة حتى الآن.

• سيتم تطبيق هذه التقنية في أنحاء البلاد. ومن المتوقع أن تبدأ المفوضية والحكومة الأردنية عملية تسجيل مشتركة باستخدام مسح القزحية في المركز الجديد في مربع السرحان في النصف الثاني من أغسطس. وستُجرى عمليات مسح القزحية أيضاً خلال العملية المقبلة للتحقق من البيانات المخطط القيام بها في مخيم الزعتري.

• لا يزال التسجيل الآلية الرئيسية التي يتم من خلالها تحديد الأشخاص المعنيين وحمايتهم ومساعدتهم. ويستمر منح أولوية الحصول على المساعدات لكل من القادمين الجدد الضعفاء من ذوي الاحتياجات الخاصة، بما في ذلك المعوقون، ومن يعانون حالات طبية خطيرة، والأسر الضعيفة التي تعولها امرأة، والمسنون، والفاصلون غير المصحوبين بذويهم.

• يمكن للاجئين السوريين في الأردن الحصول على التعليم والرعاية الصحية والغذاء مجاناً. كما تتلقى الأسر الضعيفة للغاية مساعدات مالية يمكن سحبها من ماكينات الصراف الآلي التي تقوم بتحديد الهوية من خلال قزحية العين بدلاً من رقم التعريف الشخصي، ليتمكن اللاجئون من الحصول على الأموال.

المشروعات ذات الأثر السريع توفر الموارد المشتركة لكل من السكان المحليين وجموع اللاجئين



• لبنان - يجري تنفيذ عدة مشروعات سريعة الأثر في أنحاء البلاد من أجل الاستجابة لاحتياجات السوريين وسكان المجتمع المضيف الضعفاء.

• يسهم الضغط الهائل والمتزايد الواقع على المجتمعات اللبنانية المضيفة في زيادة التوتر بينها وبين اللاجئين. ويتطلب خطر العنف المتزايد دمج منهجيات لمنع الصراع في جميع القطاعات، إلى جانب التدخلات المستهدفة لتعزيز قدرة المجتمع على منع الصراع وإدارته.

شاحنتان إضافيتان لتعزيز القدرة على جمع النفايات.
منظمة الإغاثة والتنمية الدولية



قاعة الكمبيوتر الجديدة في المكتبة العامة بسير-الضنية.
منظمة الإغاثة والتنمية الدولية

• قامت المفوضية مع شريكها منظمة الإغاثة والتنمية الدولية مؤخراً بتنفيذ المبادرتين التاليتين:

توفير شاحنتين مستعملتين لجمع النفايات الصلبة- تلقى اتحاد بلديات المنية شاحنتين لجمع النفايات الصلبة إضافة إلى أسطولها القائم الذي لم يكن قادراً في السابق على تغطية احتياجات جميع القرى الخمس بسبب تدفق اللاجئين السوريين الذين يقيمون في تجمعات غير رسمية.

تحسين أجهزة الكمبيوتر والمعدات في المكتبة العامة- تلقت بلدية سير- الضنية أجهزة كمبيوتر ومعدات أخرى للمكتبة العامة، التي يستفيد منها كل من سكان المجتمع المضيف والسوريين في سير والقرى المحيطة. وقد عملت البلدية على تحسين المكتبة لمدة عامين، حيث تم الانتهاء من قاعة التكنولوجيا التي تُعد الجزء الأخير.

من 25 يوليو/ تموز إلى 7 أغسطس آب 2013 | صفحة 3

الاستجابة الإقليمية للاجئين السوريين

من الغليان البطيء إلى نقطة الانهيار: تقييم آني حول استجابة المفوضية لحالة الطوارئ الخاصة باللاجئين السوريين

- انتهى فريق من موظفي المفوضية وممثلي اتحاد المنظمات غير الحكومية (المجلس الدولي للمؤسسات الخيرية ومنظمة إنترأكتشن) من الاستعراض الآني لاستجابة المفوضية لحالة الطوارئ الخاصة باللاجئين السوريين، التي تركز على الأردن ولبنان وشمال العراق، استناداً إلى بعثة ميدانية استغرقت 11 يوماً في مايو/أيار ويونيو/حزيران 2013.
- إيجاباً، وجد الاستعراض أن المفوضية قامت بزيادة استجابتها لأزمة اللاجئين السوريين المتصاعدة بدرجة كبيرة، ومن ثم فقد ساعد ذلك على تفادي خروج أزمة اللاجئين عن نطاق السيطرة. وقد تحققت بعض الإنجازات المهمة: الإبقاء على فتح معظم الحدود؛ الحفاظ إلى حد كبير على مساحة للحماية؛ العلاقات الإيجابية والبناءة مع الحكومات؛ استفادة اللاجئين من الحصول على الخدمات الأساسية العامة، وبقاء معدلات سوء التغذية والوفيات منخفضة نسبياً. وقد أشاد الشركاء بصورة خاصة بتمديد نطاق قدرات التسجيل والتنسيق التي قامت بها المفوضية أخيراً.
- إلا أن ازدياد عدد اللاجئين واحتياجاتهم، إلى جانب الضغوط الشديدة التي يشكلونها على المجتمعات المضيفة، تتطلب الآن استكمال المفوضية وشركائها لأنشطة الاستجابة الطارئة عن طريق إستراتيجيات شاملة واستباقية تركز على ما يلي:
 - (أ) توعية أكثر شمولاً وفعالية للاجئين الذين يعيشون خارج المخيمات؛
 - (ب) تحسين المعايير والأمن للاجئين الذي يعيشون داخل المخيمات؛
 - (ج) تعزيز وجود المفوضية وقدراتها في مركز تقديم الخدمات؛
 - (د) ضمان المشاركة الفورية من جانب جهات التنمية إلى أن يتم تخفيف أثر تدفق اللاجئين على الدول والمجتمعات المضيفة؛
 - (هـ) توضيح وتعزيز نهج المفوضية لتنسيق الاستجابة الدولية لحالة الطوارئ الخاصة باللاجئين السوريين.

مدير: تلبية الاحتياجات العاجلة للمأوى والصحة في وادي البقاع وشمال الأردن



لاجئان سوريان ينشئان آباراً جافة لتحسين تصريف المياه والصرف الصحي في تجمعات الخيام غير الرسمية في وادي البقاع، لبنان. مدير | إم. فراغا

- **لبنان** - كانت مدير الوكالة القائدة في وسط وغرب وادي البقاع في مجال توفير مساعدات المأوى لمواقع تجمعات اللاجئين غير الرسمية. وتشمل الأنشطة توزيع لوازم المأوى، إلى جانب القيام بأنشطة تحسين الموقع. وتشمل لوازم المأوى الفينيل والمسامير والألواح الخشبية والأغطية البلاستيكية لمساعدة اللاجئين في بناء خيام أكثر متانة ومقاومة لعوامل الطقس. كما تجري مدير تحسينات للموقع في 40 تجمعاً في وسط وغرب البقاع. وتعاني المواقع من عدم التخطيط حيث تقع عادةً

مشكلات تتعلق بالصرف الصحي وتصريف المياه، ما يسبب فيض المياه ومخاطر الصحة العامة. وتقوم مدير بتصميم خطة تحسين لتلك التجمعات تشمل حفر المصارف والآبار الجافة، إلى جانب تخطيط بناء المراحيض وتنفيذ خطط لإدارة النفايات. كما ستقوم مدير بتحديد جميع التجمعات غير الرسمية في وسط وغرب البقاع عن طريق رسم الخرائط بواسطة نظام المعلومات الجغرافية. وسيتم مشاركة الخرائط وصحف البيانات بين المفوضية والجهات الإنسانية الأخرى من أجل تحسين توفير الخدمات والتعاون المشترك بين الوكالات.

- **الأردن** - بدأت منظمة مدير العمل في المجتمعات الحضرية والريفية المضيفة للاجئين السوريين في ديسمبر/كانون الأول من العام الماضي عبر تنظيم مشروع مستمر للأموال مقابل الاستئجار في عدة مدن بشمال الأردن، بما في ذلك إربد وجرش والرزقاء، الذي سيتسع نطاقه ليصل إلى مدن أخرى. وتقوم مدير أيضاً بتنفيذ برنامج تغذية الرضع وصغار الأطفال، الذي يهدف إلى رفع وعي المجتمع وزيادة ممارسة السلوكيات المتعلقة بالصحة والتغذية، إلى جانب تحسين الحصول على الفحوصات التغذوية والإحالة من أجل تلقي علاج سوء التغذية الحاد. وتشمل أهداف البرنامج الأخرى منع تفشي الأمراض وتعزيز قدرات نظام الصحة من أجل منع الزيادة السريعة لاحتياجات الصحة العامة وتحديدها والاستجابة لها.

من 25 يوليو/ تموز إلى 7 أغسطس آب 2013 | صفحة 4

الاستجابة الإقليمية للاجئين السوريين

النهوض بالصحة العامة والوعي عبر الفن

- **الأردن** - تعمل وكالة التعاون التقني والإنمائي حالياً في مخيم الزعتري بمشاركة "أبت آرت"، وهي منظمة غير حكومية تهدف إلى النهوض بالوعي والوقاية من المشكلات التي تؤثر على حياة الأطفال الضعفاء عبر إشراكهم في الفن، وذلك بدعم من اليونيسيف. وتتعاون وكالة التعاون التقني والإنمائي و"أبت آرت" في تلوين الجداريات المحيطة بالمخيم من أجل معالجة القضايا المتعلقة بالنظافة الصحية مثل حفظ المياه وغسل اليدين، وأهمية الوقاية من الأمراض، والصلة بين المعرفة والصحة، إلى جانب تشجيع امتلاك المساحات العامة المشتركة. وتعمل وكالة التعاون التقني والإنمائي على مد مشروع "أبت آرت" الذي تم تنفيذه من الأردن إلى العراق.



جدارية تعبر عن رسالة لحفظ المياه "لا تسرف في الماء، الماء حياة" في مخيم الزعتري بالأردن. وكالة التعاون التقني والإنمائي | إس. روبنسون

الأردن: مخيم الزعتري بعد عام من تأسيسه

- منذ عام، تم افتتاح مخيم الزعتري في 29 يوليو/تموز 2012 مع وصول ما يقرب من 100 عائلة لاجئة في الليلة الأولى. وفي أعقاب طلب الحكومة الأردنية، قامت المفوضية وشركاؤها ببناء المخيم في تسعة أيام. وتم افتتاح المخيم عندما أدركت السلطات الأردنية والمجتمع الإنساني أنها غير قادرة على التكيف مع المعدل اليومي الذي سيكون "مثيراً للقلق" وذلك من عبور 100 لاجئ للحدود. وبعد مرور أشهر، بلغ تدفق اللاجئين إلى المخيم 2,000 لاجئ في اليوم.
- واليوم، بات الزعتري ثاني أكبر مخيم في العالم - ومعظم من يعيشون في المخيم من النساء والأطفال. ويؤوي جزءاً من العدد الإجمالي البالغ 515,000 لاجئ في الأردن - وهو عشرة أضعاف تعداد اللاجئين الذي استوعبه في يوليو/تموز 2012. ويُعد مرور عام على افتتاح مخيم الزعتري ذكرى مأساوية للعواقب الكارثية التي خلفتها الأزمة السورية والتي أجبرت آلاف السوريين على الفرار عبر الحدود إلى الأردن وما وراءه. وفي الوقت ذاته، يُعد دليلاً مهماً على سخاء الأردن، والجهود المضنية التي تبذلها الحكومة والشعب، بدعم لأكثر من 59 منظمة إنسانية من أجل إيواء آلاف اللاجئين ومساعدتهم وحمايتهم.

الاستجابة الإقليمية للاجئين الفارين من سوريا هي جهود منسقة بين 126 منظمة مشاركة، منها 84 توجه نداءً، وهي:

منظمة المعونة الدولية | منظمة العمل لمكافحة الجوع | وكالة السبئين الدولية للتنمية والإغاثة | وكالة التعاون التقني والإنمائي | الجمعية اللبنانية للتنمية | الجمعية اللبنانية لتعزيز الإنسان ومحو الأمية (ألفا) | مؤسسة عامل | العمل من أجل الحقوق والتنمية الريفية - المعونة القانونية | رابطة الخدمة الدولية التطوعية | مؤسسة كير الدولية | مؤسسة كارياتاس | مركز كارياتاس لبنان للهجرة | خدمات الإغاثة الكاثوليكية | مركز ضحايا التعذيب | المؤسسة الدولية للإسكان التعاوني | منظمة أطفال بلا حدود | اللجنة الدولية لتنمية الشعوب | مجلس اللاجئين الدانماركي | المعونة الكنسية الفنلندية/ تحالف "أكت" | منظمة الأغذية والزراعة (الفاو) | مؤسسة تعزيز الثقافة الاجتماعية | الهيئة اليسوعية التطوعية/ هيئة الإغاثة الإسلامية | المنظمة الدولية للمعوقين | تحالف هارتلاند الدولي | معهد العناية بصحة الأسرة/ مؤسسة نور الحسين | اللجنة الكاثوليكية الدولية للهجرة | الهيئة الطبية الدولية | المنظمة الدولية للهجرة | الجمعيات الخيرية الأرثوذكسية الدولية | منظمة الإغاثة والتنمية الدولية | لجنة الإنقاذ الدولية | انترسوس | هيئة الإغاثة الإسلامية العالمية | المنظمة اليابانية للطوارئ | الجمعية اليسوعية لخدمة اللاجئين | الهيئة الخيرية الأردنية الهاشمية | جمعية العون الصحي الأردنية | جمعية قديسي الأيام الأخيرة الخيرية | الصليب الأحمر اللبناني | الاتحاد اللوثري العالمي | مبادرة مدرستي | منظمة ميدير | منظمة أطباء العالم | فيلق الرحمة الدولي | حركة من أجل السلام | نيبون للتعاون الدولي لتنمية المجتمع | مجلس اللاجئين النرويجي | عملية الرحمة | أوكسفام بريطانيا العظمى | منظمة الأولوية الملحة - المساعدة الطبية الدولية | الهلال الأحمر القطري | مؤسسة كويست سكوب للتنمية الاجتماعية | صندوق تعليم اللاجئين | هيئة الإغاثة الدولية | مركز ريسارت لتأهيل ضحايا العنف والتعذيب | مؤسسة رين معوض | الجمعية الملكية للتوعية الصحية | مؤسسة صفاي | منظمة إنقاذ الطفولة الدولية | منظمة إنقاذ الطفولة الأردنية | التدخلات الإنسانية الاجتماعية الاقتصادية للتنمية المحلية "شيلد" | التضامن الدولي | منظمة أرض الإنسان | منظمة أرض الإنسان، إيطاليا | منظمة أرض الإنسان، لوزان | الوكالة الاتحادية الألمانية للإغاثة الفنية | بونتي بير | برنامج الأمم المتحدة الإنمائي | اليونيسكو | صندوق الأمم المتحدة للسكان | برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية - المونل | المفوضية السامية للأمم المتحدة لشؤون اللاجئين | منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) | مكتب الأمم المتحدة المعني بالمخدرات والجريمة | مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع | الأونروا | هيئة الأمم المتحدة للمرأة | منظمة أطفال الحرب الهولندية | برنامج الأغذية العالمي | منظمة الصحة العالمية | الصندوق العالمي لإعادة التأهيل | المنظمة الدولية للرؤية العالمية | التحالف العالمي لجمعيات الشبان المسيحية |

ندعو شركاء الاستجابة الإنسانية للمساهمة في هذا التقرير. لمزيد من المعلومات أو للإضافة إلى قائمة التوزيع، يُرجى الاتصال

بأننا كينج، موظفة إعداد التقارير الإقليمية بالمفوضية: kinga@unhcr.org

المفوضية السامية للأمم المتحدة لشؤون اللاجئين: <http://data.unhcr.org/syrianrefugees>